



Bryssel den 13 april 2018  
(OR. en)

7858/18

FIN 300  
INST 144  
PE-L 16

#### I/A-PUNKTSNOT

---

från:	Budgetkommittén
till:	Ständiga representanternas kommitté (Coreper)/rådet
Komm. dok. nr:	7543/18 FIN 263 SOC 171 - COM(2018) 156 final 7545/18 FIN 264
Ärende:	<ul style="list-style-type: none"><li>– Förslag till Europaparlamentets och rådets beslut om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter (ansökan från Belgien – EGF/2017/010 BE/Caterpillar)</li><li>– Förslag till anslagsöverföring nr DEC 05/2018 inom avsnitt III – kommissionen – i den allmänna budgeten för 2018</li></ul>

---

1. Kommissionen har förelagt rådet ett förslag till Europaparlamentets och rådets beslut om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter, vilket återges i dokument 7543/18 och åtföljs av motsvarande förslag till anslagsöverföring nr DEC 05/2018, vilket återges i dokument 7545/18.

2. Förslaget syftar till att utnyttja ett belopp på 4 621 616 euro från Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter för att tillmötesgå en ansökan från Belgien om att ta fonden i anspråk i samband med 2 287 uppsägningar vid sex företag som är verksamma inom sektorn för tillverkning av maskiner och utrustning. Uppsägningarna är ett resultat av fortsatta omfattande strukturförändringar inom världshandelsmönstren på grund av globaliseringen<sup>1</sup>.

Syftet med förslaget till anslagsöverföring är att överföra ett belopp på 4 621 616 euro i åtagandebemyndiganden från artikel 40 02 43 (*Reserv för Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter*) till artikel 04 04 01 (*Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter – stöd till arbetstagare som blivit arbetslösa och egenföretagare vars verksamhet har upphört på grund av globaliseringen*).

3. Budgetkommittén behandlade de båda förslagen vid mötet den 12 april 2018.
4. Efter att ha behandlat förslagen beslutade budgetkommittén med kvalificerad majoritet att föreslå att Coreper rekommenderar rådet att
- anta utkastet till beslut om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter, vilket återges i bilaga 1,
  - godkänna förslaget till anslagsöverföring,
  - godkänna utkastet till skrivelse i bilaga 2 rörande detta.

---

<sup>1</sup> EUT L 167, 29.6.2009, s. 26.

Förslag till

**EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS BESLUT****om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter på ansökan från Belgien – EGF/2017/010 BE/Caterpillar**

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1309/2013 av den 17 december 2013 om Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter (2014–2020) och om upphävande av förordning (EG) nr 1927/2006<sup>1</sup>, särskilt artikel 15.4,

med beaktande av det interinstitutionella avtalet av den 2 december 2013 mellan Europaparlamentet, rådet och kommissionen om budgetdisciplin, samarbete i budgetfrågor och sund ekonomisk förvaltning<sup>2</sup>, särskilt punkt 13,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Målet med Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter (nedan kallad fonden) är att stödja arbetstagare som blivit uppsagda och egenföretagare vars verksamhet upphört till följd av genomgripande strukturförändringar inom världshandeln på grund av globaliseringen, till följd av en fortsatt global finansiell och ekonomisk kris, eller till följd av en ny global finansiell och ekonomisk kris, och att hjälpa dem att återintegreras på arbetsmarknaden.
- (2) Det högsta årliga beloppet för fonden får i enlighet med artikel 12 i rådets förordning (EU, Euratom) nr 1311/2013<sup>3</sup> inte överskrida 150 miljoner euro (i 2011 års priser).

---

<sup>1</sup> EUT L 347, 20.12.2013, s. 855.

<sup>2</sup> EUT C 373, 20.12.2013, s. 1.

<sup>3</sup> Rådets förordning (EU, Euratom) nr 1311/2013 av den 2 december 2013 om den fleråriga budgetramen för 2014–2020 (EUT L 347, 20.12.2013, s. 884).

- (3) Den 18 december 2017 lämnade Belgien in ansökan om utnyttjande av fonden med anledning av uppsägningar hos Caterpillar och dess fem underleverantörer. Ansökan kompletterades med ytterligare information i enlighet med artikel 8.3 i förordning (EU) nr 1309/2013. Ansökan uppfyller villkoren för fastställande av det ekonomiska stödet från fonden enligt artikel 13 i förordning (EU) nr 1309/2013.
- (4) I enlighet med artikel 6.2 i förordning (EU) nr 1309/2013 har Belgien beslutat att även tillhandahålla individanpassade tjänster som samfinansieras genom fonden till 300 unga som varken arbetar eller studerar.
- (5) Fonden bör därför utnyttjas för att tillhandahålla det ekonomiska stöd på 4 621 616 euro som Belgien ansökt om.
- (6) För att minimera den tid det tar att bevilja stöd från fonden bör detta beslut tillämpas från och med den dag då det antas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### *Artikel 1*

Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter ska belastas med 4 621 616 euro i åtagande- och betalningsbemyndiganden ur Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2018.

#### *Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*. Det ska tillämpas från och med den *[datum för antagandet]\**.

Utfärdat i [...] den

*På Europaparlamentets vägnar*  
*Ordförande*

*På rådets vägnar*  
*Ordförande*

---

\* Datum ska införas av parlamentet före offentliggörandet i EUT.

UTKAST TILL SKRIVELSE

från : Rådets ordförande

till : Europaparlamentets ordförande

kopia : Kommissionens ordförande

Herr ordförande,

I enlighet med punkt 13 i det interinstitutionella avtalet av den 2 december 2013 och artikel 15.4 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1309/2013 av den 17 december 2013 om Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter (2014–2020) och om upphävande av förordning (EG) nr 1927/2006<sup>1</sup> har rådet godkänt beslutet om utnyttjande av Europeiska fonden för justering för globaliseringseffekter (ansökan från Belgien – EGF/2017/010 BE/Caterpillar).

I enlighet med artikel 27.4 i budgetförordningen av den 25 oktober 2012<sup>2</sup> kan jag meddela att rådet har godkänt anslagsöverföring nr DEC 05/2018 inom avsnitt III – kommissionen – i den allmänna budgeten för 2018, vilken åtföljer det ovannämnda beslutet.

(Artighetsfras).

---

<sup>1</sup> EUT L 347, 20.12.2013, s. 855.

<sup>2</sup> Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 av den 25 oktober 2012 om finansiella regler för unionens allmänna budget och om upphävande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 (EUT L 298, 26.10.2012, s. 1).